

ROTERA

Design IKEA of Sweden

ENGLISH

Lantern for block candle

Not intended for hanging.

IMPORTANT!

Use only 1 block candle with a maximum height of 15 cm (6”) and a maximum diameter of 7 cm (2 ¾”).

Not intended for hanging.

IMPORTANT!

The lantern can get hot. Place it on a fireproof, heat-resistant material, a safe distance away from combustible materials. Never leave a lit candle unattended. Do not drop any objects, incl. matches, on the candle. Extinguish by snuffing out the flame.

SUOMI

Pöytäkynttiläilyhty

ÄLYTÄRKEÄÄ!

Vain pöytäkynttilälle, joka on enintään 15 cm korkea ja jonka halkaisija on enintään 7 cm.

Ei sovellu ripustettavaksi.

ÄLYTÄRKEÄÄ!

Lyhty voi kuumeta. Sijoita se palamattomalle, lämmönkestävälle alustalle riittäväälle etäisyydelle helposti syttyvistä materiaaleista. Älä koskaan jätä palavaa kynttilää yksin. Älä tiputa kynttilään muita esineitä, kuten tulitikkuja. Sammuta liekki tukahduttamalla.

SVENSKA

Lykta för blockljus

VIKTIGT!

Använd enbart 1 blockljus med en maximal höjd på 15 cm och en maximal diameter på 7 cm.

Inte avsedd för att hängas.

VIKTIGT!

Lyktan kan bli varm. Placera på eldfast, värmebeständigt material på tillräckligt avstånd från antändliga material. Lämna aldrig ett brinnande ljus obevakat. Andra föremål, t.ex. tändstickan, får inte falla på ljuset. Släck genom att kväva lågan.

DEUTSCH

Windlicht für Blockkerzen

WICHTIG!

Nur 1 Blockkerze bis max. 15 cm Höhe und max. 7 cm Ø benutzen.

Nicht zum Aufhängen geeignet.

ACHTUNG!

Das Produkt kann heiß werden. Nur auf feuersichere hitzebeständige Flächen stellen. Auf sicheren Abstand zu brennbarem Material achten. Brennende Kerzen nie unbeaufsichtigt lassen. Darauf achten, dass kein Streichholz o.Ä. in die Kerze fällt. Kerzenlöscher verwenden.

ČESKY

Lucerna na svíčku

DŮLEŽITÉ!

Použijte pouze 1 svíčku s maximální výškou 15 cm a maximálním průměrem 7 cm.

Není určena k zavěšení.

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ!

Lucerna se při použití zahřívá. Postavte ji proto na nehořlavý, tepluvzdorný materiál v bezpečné vzdálenosti od hořlavých materiálů. Nikdy nenechávejte hořící svíčku bez dozoru. Do svíčky nevhazujte žádné předměty ani zápalky. Svíčku uhaste zášedlem.

FRANÇAIS

Photophore pour bougie bloc

IMPORTANT !

Utiliser avec une seule bougie bloc d’une hauteur maximum de 15 cm (6”) et d’un diamètre maximumde de 7 cm (2 ¾”).

A poser, ne pas suspendre.

IMPORTANT !

Le photophore peut devenir très chaud. Placez-le sur un support résistant à la chaleur et non combustible, loin de tout matériau inflammable. Ne jamais laisser une bougie allumée sans surveillance. Ne jamais rien laisser tomber sur la bougie, même des allumettes. Etouffer la flamme pour l’éteindre.

ESPAÑOL

Farol para vela gruesa

¡IMPORTANTE!

Utiliza únicamente 1 vela gruesa de 15 cm de altura máxima y 7 cm de Ø máximo.

No ha sido diseñado para colgarlo.

¡IMPORTANTE!

El farolillo puede calentarse mucho. Colócalo sobre un material ignífugo y resistente al calor, a una distancia segura de materiales combustibles. No dejes nunca una vela encendida sin vigilancia. No dejes caer ningún tipo de objeto, incl. cerillas, en la vela. Apaga la vela sofocando la llama.

NEDERLANDS

Lantaarn voor stompkaars

BELANGRIJK!

Gebruik slechts 1 stompkaars van max. 15 cm hoog en een maximale diameter van 7 cm.

Niet bedoeld om op te hangen.

BELANGRIJK!

De lantaarn kan warm worden. Plaats deze op een vuurvaste, hittebestendige ondergrond en op voldoende afstand van brandbare materialen. Laat een brandende kaars nooit zonder toezicht achter. Zorg dat er geen andere voorwerpen, zoals de lucifer, op de kaars vallen. Doof de kaars met een kaarsendover.

DANSK

Lanterne til bloklys

VIGTIGT!

Brug kun 1 bloklys, der er maks. 15 cm højt and maks. 7 cm i diameter.

Ikke beregning til ophængning.

VIGTIGT!

Lygten kan blive varm. Anbring den på et ildfast, varmesikkert materiale i sikker afstand fra brandbart materiale. Lad aldrig et tændt lys stå uden opsyn. Smid ikke ting i lyset, f.eks. tændstikker. Sluk lyset ved at kvæle flammen.

ÍSLENSKA

Ljóssker fyrir kubbakerti

MIKILVÆGT!

Notaðu aðeins 1 kubbakerti sem er að hámarki 15 cm á hæð og mest 7 cm í þvermál.

Ekki ætlað til upphengingar.

MIKILVÆGT!

Ljóskerið getur orðið heitt. Hafðu það á eldföstu, hitaþolnu yfirborði og í öruggri fjarlægð frá eldfimu efni. Skiljið aldrei eftir logandi kerti án eftirlits. Hendið ekki hlutum, eins og eldspýtum, í kertið. Slökkvið með því að kæfa logann.

POLSKI

Lampion na świecę blokową

WAŻNE!

Używaj wyłącznie 1 świecy bryłowej o maks. wysokości 15 cm i maks. średnicy 7 cm.

Nie nadaje się do zawieszania.

WAŻNE!

Lampion może się nagrzewać, dlatego należy ustawić go na niepalnej, odpornej na ciepło powierzchni, w bezpiecznej odległości od łatwopalnych materiałów. Nigdy nie zostawiaj płonącej świeczki bez nadzoru. Nie rzucaj na świeczkę jakichkolwiek przedmiotów, nawet zapalek. Aby zgasić lampion, zduś płomień.

NORSK

Lykt for kubbelys

VIKTIG!

Bruk kun 1 kubbelys med maks høyde 15 cm og maks diameter 7 cm.

Ikke beregnet for å henges opp.

VIKTIG!

Lykten kan bli varm. Plasseres på ildfast, varmebestandig materiale på trygg avstand fra antennelige materialer. La aldri et brennende lys være ubevoktet. Ikke slipp andre gjenstander, f.eks. fyrstikker, på lyset. Slukk gjennom å kvele veken.

http://ikea-club.com.ua

